

**Tarkistus 19**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

A9-0069/2020

**Päätöslauselmaesitys**  
**3 kohta**

*Päätöslauselmaesitys*

3. palauttaa mieliin, että 2. elokuuta 2018 voimaan tulleen varainhoitoasetuksen 61 artiklalla laajennettiin eturistiriitojen määritelmää; kehottaa komissiota perussopimusten valvojana torjumaan eturistiriitoja niiden kaikissa muodoissa ja arvioimaan säännöllisesti jäsenvaltioiden ehkäiseviä toimenpiteitä niiden välttämiseksi; kehottaa komissiota ehdottamaan yhteisiä suuntaviivoja korkean tason poliitikkojen eturistiriitojen välttämiseksi; kehottaa neuvostoa hyväksymään kaikkia eturistiriitatilanteisiin liittyviä kysymyksiä koskevat yhteiset eettiset periaatteet ja luomaan asiasta yhteisymmärrystä kaikissa jäsenvaltioissa; ottaa huomioon unionin maatalousvarojen jakautumiseen liittyvät yleisesti esiintyvät eturistiriitaongelmat eikä siksi pidä toivottavana, että Eurooppa-neuvoston jäsenet, maatalousministerit, maatalousalan virkamiehet tai heidän perheenjäsenensä tekevät tulotukea koskevia päätöksiä;

*Tarkistus*

3. palauttaa mieliin, että 2. elokuuta 2018 voimaan tulleen varainhoitoasetuksen 61 artiklalla laajennettiin eturistiriitojen määritelmää; kehottaa komissiota perussopimusten valvojana torjumaan eturistiriitoja niiden kaikissa muodoissa ja arvioimaan säännöllisesti jäsenvaltioiden ehkäiseviä toimenpiteitä niiden välttämiseksi; kehottaa komissiota ehdottamaan yhteisiä suuntaviivoja korkean tason poliitikkojen eturistiriitojen välttämiseksi; kehottaa neuvostoa hyväksymään kaikkia eturistiriitatilanteisiin liittyviä kysymyksiä koskevat yhteiset eettiset periaatteet ja luomaan asiasta yhteisymmärrystä kaikissa jäsenvaltioissa; ottaa huomioon unionin maatalousvarojen jakautumiseen liittyvät yleisesti esiintyvät eturistiriitaongelmat eikä siksi pidä toivottavana, että Eurooppa-neuvoston jäsenet, maatalousministerit, ***parlamenttien maatalousvaliokuntien jäsenet***, maatalousalan virkamiehet tai heidän perheenjäsenensä tekevät tulotukea koskevia päätöksiä;

Or. en

7.5.2020

A9-0069/20

**Tarkistus 20**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

**A9-0069/2020**

**Päätöslauselmaesitys**  
**9 kohta**

*Päätöslauselmaesitys*

*Tarkistus*

**9. kannustaa komissiota ja tilintarkastustuomioistuinta aikaistamaan vastuuvapausmenettelyä varainhoitovuodelle n+1;**

**Poistetaan.**

Or. en

7.5.2020

A9-0069/21

**Tarkistus 21**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

**A9-0069/2020**

**Päätöslauselmaesitys**  
**125 kohta**

*Päätöslauselmaesitys*

*Tarkistus*

125. panee huolestuneena merkille, että tilintarkastustuomioistuin havaitsi ***Espanjassa puutteita*** kuukausittaisten tullimaksuselvitysten kokoamista koskevissa valvontajärjestelmissä;

125. panee huolestuneena merkille, että tilintarkastustuomioistuin havaitsi ***yhdessä satunnaisotoksella valituista kolmesta jäsenvaltiosta heikkouksia*** kuukausittaisten tullimaksuselvitysten kokoamista koskevissa valvontajärjestelmissä;

Or. en

7.5.2020

A9-0069/22

**Tarkistus 22**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

**A9-0069/2020**

**Päätöslauselmaesitys**  
**185 a kohta (uusi)**

*Päätöslauselmaesitys*

*Tarkistus*

***185 a. korostaa unionin koheesio politiikan merkitystä tuettaessa Euroopan sosiaalisten oikeuksien pilarin ja YK:n kestävän kehityksen tavoitteiden täytäntöönpanoa ja autettaessa jäsenvaltioita ja alueita tarttumaan uusiin tilaisuuksiin ja vastaamaan haasteisiin, kuten covid-19-pandemian taloudellisista ja sosiaalisista jälkivaikutuksista selviytyminen, globalisaatio, työttömyys, teollisuuden muutokset, digitalisaatio ja ihmisten uudelleenkouluttaminen;***

Or. en

7.5.2020

A9-0069/23

**Tarkistus 23**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

**A9-0069/2020**

**Päätöslauselmaesitys**  
**185 b kohta (uusi)**

*Päätöslauselmaesitys*

*Tarkistus*

***185 b. huomauttaa, että Euroopan sosiaalirahaston ja nuorisotyöllisyysaloitteen tarkoituksena on edistää korkeaa työllisyysastetta, koulutusta ja uusien ja parempien työpaikkojen luomista; korostaa, että nuorisotyöllisyysaloitteella olisi oltava unionin jatkuva taloudellinen ja poliittinen tuki, ja pitää tässä yhteydessä myönteisenä komission sitoumusta tehdä nuorisotyöllisyysaloitteesta pysyvä väline nuorisotyöttömyyden torjumiseksi; korostaa, että covid-19-pandemian jälkimainingeissa Euroopan nuoriso joutuu kohtaamaan selkeitä taloudellisia ja sosiaalisia haasteita ja häiriöitä, joihin on puututtava asianmukaisesti unionin tasolla;***

Or. en

**Tarkistus 24**  
**Tsvetelina Penkova**

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**

A9-0069/2020

Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
 2019/2055(DEC)

**Päätöslauselmaesitys**  
**188 kohta**

*Päätöslauselmaesitys*

*Tarkistus*

188. toteaa, että komissio ei yhdy tilintarkastustuomioistuimen arvioon kolmesta merkittävästä virheestä, jotka koskivat ohjelmakautta 2014–2020, ja kahdesta virheestä, jotka koskivat ohjelmakautta 2007–2013; panee merkille, että komissio viittaa sovellettavien kansallisten tai unionin sääntöjen erilaiseen tulkintaan, joka vaikutti laskettuun virhetasoon<sup>98</sup>;

188. toteaa, että komissio ei yhdy tilintarkastustuomioistuimen arvioon kolmesta merkittävästä virheestä, jotka koskivat ohjelmakautta 2014–2020, ja kahdesta virheestä, jotka koskivat ohjelmakautta 2007–2013; panee merkille, että komissio viittaa sovellettavien kansallisten tai unionin sääntöjen erilaiseen tulkintaan, joka vaikutti laskettuun virhetasoon<sup>98</sup>;

<sup>98</sup> Vastaus kysymykseen *nro 24, kyselylomake* komission *jäsenen Hahnin kanssa käytävän keskustelun valmistelemiseksi: Kolmessa näistä tapauksista oli kyse ongelmasta, joka liittyi kansalliseen valtiontukiohjelmaan (lainsäädäntö), jonka säännökset eivät olleet kannustinvaikutusta koskevien unionin valtiontukisääntöjen mukaisia, joten julkista tukea hakevien yritysten oli mahdollista alkaa rahoittaa osaa investoinneistaan ennen julkisen tuen hakemista. Seuraava tapaus liittyi pk-yrityksille myönnettävään korotukseen, jota ei voinut enää hakea, jos edunsaajalla ei enää ollut pk-yrityksen asemaa, sekä yhteisrahoitusosuuden kasvusta johtuvan kannustinvaikutuksen puuttumiseen. Kyseinen edunsaaja oli pk-yritys hakiessaan tukea, mutta sitä ei enää katsottu pk-yritykseksi tukea myönnettäessä. Viimeisessä tapauksessa*

<sup>98</sup> *Ks. vastaus kysymykseen 24, komission jäsen Hahnille CONT-valiokunnassa 11. marraskuuta 2019 pidetty kuulemistilaisuutta varten osoitettu kyselylomake.*

*viitattiin yleisen taloudellisen edun  
mukaisiin palveluihin, ja tuomioistuin piti  
sitä sääntöjenvastaisena valtiontukena.*

Or. en

**Tarkistus 25**  
**Tsvetelina Penkova**  
 S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
 Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
 2019/2055(DEC)

A9-0069/2020

**Päätöslauselmaesitys**  
**275 kohta**

*Päätöslauselmaesitys**Tarkistus*

275. panee huolestuneena merkille, että **vastauksissaan talousarvion valvontavaliokunnan kuulemisessa 17. lokakuuta 2019 maatalouden ja maaseudun kehittämisen pääosaston pääjohtajalle esitettyyn kirjalliseen kysymykseen nro 41** komissio **totesi** seuraavaa: unionin lainsäädännön mukaan tukeen oikeutettuja edunsaajia ovat ne, jotka viljelevät maata; edunsaajien ilmoittamien viljelylohkojen on oltava viljelijän käytössä tietyssä jäsenvaltion vahvistamana viitepäivänä (...); jos maa otetaan käyttöön voimatoimin, kyseessä on oikeusvaltio-ongelma ja jäsenvaltion oikeusjärjestelmän olisi toimittava; komissio voi tarvittaessa avustaa jäsenvaltiota; jotkut jäsenvaltiot ovat pyytäneet edunsaajia toimittamaan todisteet siitä, että heillä on laillinen oikeus viljellä maata; toiset eivät ole tehneet näin; tämän kysymyksen sääntely on jäsenvaltioiden tehtävä;

275. panee huolestuneena merkille, että komissio **toteaa** seuraavaa<sup>21 b</sup>: unionin lainsäädännön mukaan tukeen oikeutettuja edunsaajia ovat ne, jotka viljelevät maata; edunsaajien ilmoittamien viljelylohkojen on oltava viljelijän käytössä tietyssä jäsenvaltion vahvistamana viitepäivänä (...); jos maa otetaan käyttöön voimatoimin, kyseessä on oikeusvaltio-ongelma ja jäsenvaltion oikeusjärjestelmän olisi toimittava; komissio voi tarvittaessa avustaa jäsenvaltiota; jotkut jäsenvaltiot ovat pyytäneet edunsaajia toimittamaan todisteet siitä, että heillä on laillinen oikeus viljellä maata; toiset eivät ole tehneet näin; tämän kysymyksen sääntely on jäsenvaltioiden tehtävä;

---

<sup>21 b</sup> **Ks. vastaus kirjalliseen kysymykseen 41, komission jäsen Hoganille CONT-valiokunnassa 17. lokakuuta 2019 pidettyä kuulemistilaisuutta varten osoitettu kyselylomake.**

Or. en



**Tarkistus 26**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

A9-0069/2020

**Päätöslauselmaesitys**  
**283 kohta**

*Päätöslauselmaesitys*

283. pitää myönteisenä, että komission ***kirjalliseen kysymykseen nro 39 antaman vastauksen*** mukaan alustavista tiedoista käy ilmi, että edunsaajien kokonaismäärä kasvoi hakuvuonna 2018 noin 28 prosentilla 364 153:sta 466 006:een; toteaa, että kokonaismäärä nousi 53 prosentilla 390 miljoonasta eurosta (2017) 600 miljoonaan euroon (2018) (tiedot Agriview);

*Tarkistus*

283. pitää myönteisenä, että komission ***Agriview-tietokannan tietojen***<sup>22 a</sup> mukaan alustavista tiedoista käy ilmi, että edunsaajien kokonaismäärä kasvoi hakuvuonna 2018 noin 28 prosentilla 364 153:sta 466 006:een; toteaa, että kokonaismäärä nousi 53 prosentilla 390 miljoonasta eurosta (2017) 600 miljoonaan euroon (2018) (tiedot Agriview);

---

<sup>22 a</sup> ***Ks. vastaus kirjalliseen kysymykseen 39, komission jäsen Hoganille CONT-valiokunnassa 17. lokakuuta 2019 pidettyä kuulemistilaisuutta varten osoitettu kyselylomake.***

Or. en

7.5.2020

A9-0069/27

**Tarkistus 27**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

**A9-0069/2020**

**Päätöslauselmaesitys**  
**302 kohta**

*Päätöslauselmaesitys*

*Tarkistus*

**302. on huolestunut, että palestiinalaiskoulujen oppikirjoista ei ole edelleenkään poistettu ongelmallista aineistoa, ja on myös huolestunut siitä, ettei koulujen oppikirjojen sisältämää vihapuhetta ja väkivaltaa edelleenkään onnistuta tehokkaasti torjumaan; vaatii, että niitä opettajien ja opetussektorin virkamiesten palkkoja, joita rahoitetaan unionin varoista PEGASEn kaltaisten mekanismien avulla, hyödynnetään rauhaa, suvaitsevuuutta, rauhanomaista rinnakkaiseloä ja väkivallattomuutta koskevien Unescon normien mukaisten opetussuunnitelmien laatimisessa ja noudattamisessa, kuten unionin opetusministerit päättivät Pariisissa 17. maaliskuuta 2015 ja kuten vaadittiin myös Euroopan parlamentin 18. huhtikuuta 2018 tekemässä päätöksessä vastuuvapauden myöntämisestä Euroopan unionin yleisen talousarvion toteuttamiseksi varainhoitovuonna 2016, pääluokka III – Komissio (2017/2136(DEC));**

**Poistetaan.**

Or. en

7.5.2020

A9-0069/28

**Tarkistus 28**  
**Tsvetelina Penkova**  
S&D-ryhmän puolesta

**Mietintö**  
**Monika Hohlmeier**  
Vastuuvapaus 2018: EU:n yleinen talousarvio – Komissio  
2019/2055(DEC)

**A9-0069/2020**

**Päätöslauselmaesitys**  
**307 a artikla (uusi)**

*Päätöslauselmaesitys*

*Tarkistus*

**307 a. panee huolestuneena merkille sopimusten voimakkaan keskittymisen hyvin rajattuun määrään kansallisia kehitysvirastoja; huomauttaa, että 50 suurinta sopimusta (avustukset ja hankinnat) ja valtuutussopimukset, joita on vuodesta 2010 lähtien myönnetty kansallisille virastoille, myönnettiin vain seitsemän maan virastoille niin, että maakohtainen keskittyminen oli suurta (42 prosenttia, 25 prosenttia ja 17 prosenttia myönnettiin vastaavasti kolmelle suurimmalle edunsaajalle<sup>25 a</sup>); varoittaa uudelleenkansallistamisen vaarasta ja yhä suuremmasta vaikutusvallasta EU:n kehitys-, yhteistyö- ja naapuruuspolitiikassa, mikä on ristiriidassa unionin ulkopolitiikan tiiviimmän integrointipyrkimyksen kanssa; kehottaa komissiota saattamaan pilarin arvioinnin julkiseksi; kehottaa komissiota tarkastelemaan ja vahvistamaan tarjouskilpailu- ja sopimuksentekomenettelyjä kilpailun vääristymisen välttämiseksi näiden määrältään rajattujen voimakkaasti tuettujen kansallisten virastojen ja muiden selkeästi Eurooppasuuntautuneiden julkisten tai yksityisten tahojen välillä;**

---

<sup>25 a</sup> Ks. vastaus ja liite kirjalliseen

*kysymykseen 4, komission jäsen  
Mimicalle CONT-valiokunnassa 18.  
marraskuuta 2019 pidettyä  
kuulemistilaisuutta varten osoitetut  
jatkokysymykset.*

Or. en